

Bokrådets boklista på barn- och ungdomsböcker våren 2022 | Kirjaraadin lasten- ja nuortenkirjalista kevät 2022

Vem är med i bokrådet?

Här är en presentation på dem!

Marjut Hökfelt översätter finsk litteratur. Hon har översatt böcker för både barn/ungdomar och vuxna, bland annat Timo Parvela och Seita Parkkola. Hon läser också gärna tillsammans med sina 6- och 10-åriga barn.

Pilvi Mattila Sundberg har jobbat med det finska språket i Sverige såväl som lärare, språkvårdare och som minoritetsstrateg. Hemma delar hon sitt litteraturintresse med sina 1- och 4-åriga barn.

Emil Johansson arbetar som översättare av finskspråkig barn- och vuxenlitteratur och läser barnböcker hemma med en 3-åring och en 4-åring.

Eeva Östberg är bibliotekschef på Finlandsinstitutets bibliotek och är speciellt intresserad av finskspråkig barnlitteratur. Hon läser boklistans böcker hemma främst med sin 9-åring, men får även intressanta boktips från familjens 12-åring.

Linda Åkerlund är tvåspråkig barn- och ungdomsbibliotekarie på Finlandsinstitutets bibliotek. Hon har jobbat länge med barn och unga på bibliotek i Finland.

Ketkä kirjaraatilaiset ovat?

Tässä ovat heidän esittelynsä!

Marjut Hökfelt toimii suomen kirjallisuuden kääntäjänä. Hän on kääntänyt sekä lasten- / nuorten- että aikuistenkirjoja, mm. Timo Parvelaa ja Seita Parkkolaa. Hän lukee myös mielellään 6- ja 10-vuotiaiden lastensa kanssa.

Pilvi Mattila Sundberg on työskennellyt suomen kielen kanssa Ruotsissa niin opettajana, kielenhuollossa kuin vähemmistöstrateginakin. Kotona hänen kirjallisuuskiinnostuksensa jakavat 1- ja 4-vuotiaat lapset.

Emil Johansson työskentelee suomenkielisen lasten- ja aikuistenkirjallisuuden kääntäjänä ja lukee lastenkirjoja kotona 3- ja 4-vuotiaiden lastensa kanssa.

Eeva Östberg on Suomen instituutin kirjastonjohtaja ja erityisen kiinnostunut suomenkielisestä lastenkirjallisuudesta. Kirjalistojen kirjoja hän lukee kotona etenkin 9-vuotiaan nuorimmaisensa kanssa, mutta kiinnostavia lukuvinkkejä tulee myös perheen 12-vuotiaalta.

Linda Åkerlund on kaksikielinen lasten- ja nuortenkirjastonhoitaja Suomen instituutin kirjastossa. Hän on kauan tehnyt töitä lasten ja nuorten kanssa suomalaisissa kirjastoissa.



Innehållsförteckning | Sisällysluettelo

Barnens egna favoriter Lasten omat suosikit	3
4-6-åringar 4-6-vuotiaat	3
6 år 6-vuotias	3
10 år 10-vuotias	3
Pekböcker (0-3 år) Katselukirjat (0-3-vuotiaat)	4
Bilderböcker Kuvakirjat	5
6-9 år 6-9-vuotiaat	8
Lättlästa Helppolukuiset	8
Romaner Romaanit	9
9-12 år 9-12-vuotiaat	11
13-18 år 13-18-vuotiaat	13
Lättlästa Helppolukuiset	13
Romaner Romaanit	13
Dikter Runoja	14
Fackböcker Tietokirjat	14
Bokrådets favoriter Kirjaraadin suosikit	16
Pekböcker (0-3 år) Katselukirjat (0-3-vuotiaat)	16
Bilderböcker Kuvakirjat	17
6-9 år 6-9-vuotiaat	18
9-12 år 9-12-vuotiaat	19
13-18 år 13-18-vuotiaat	19
Dikter Runoja	20
Fackböcker Tietokirjat	21



Barnens egna favoriter | Lasten omat suosikit

4-6-åringar | 4-6-vuotiaat



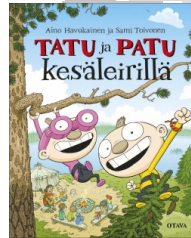
Magdalena Hai: Painajaispuoti - Hampaat hukassa (2019)

Och andra böcker i serien Luku Palat!

Ja muut kirjat sarjassa Luku Palat!

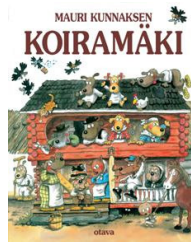
Fackböcker om djur och bilar.

Tietokirjoja eläimistä ja autoista.



Böckerna om Sixten & Blixten.

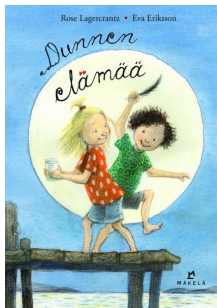
Tatu ja Patu-kirjat.



Mauri Kunnas böcker.

Mauri Kunnaksen kirjat.

6 år | 6-vuotias



Rose Lagerqrantz och Eva Erikssons Dunne-böcker.

Rose Lagerqrantzins ja Eva Erikssonin Dunne-kirjat.



Sinituuli Viljanens böcker om Pippa Pippuri.

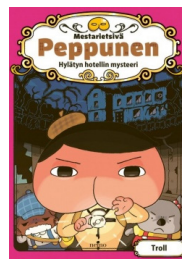
Sinituuli Viljasen Pippa Pippuri-kirjat.

10 år | 10-vuotias



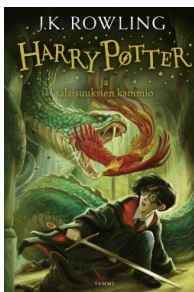
Ljudböcker om Mumin.

Muumi-äänikirjoja.



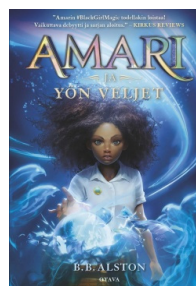
Trolls böcker om mästardetektiv Peppunen (Rumpnisse).

Trollin Mestarietsivä Peppunen-kirjat.



Böckerna om Harry Potter.

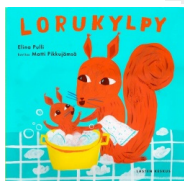
Harry Potter-kirjat.



B. B. Alstons böcker om Amari.

B. B. Alstonin Amari-kirjat.

Pekböcker (0-3 år) | Katselukirjat (0-3-vuotiaat)



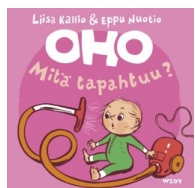
Elina Pulli & Matti Pikkujämä: Lorukylpy (Lasten Keskus, 2022)
Underbara vardagsdikter till familjens minsta! I pekboken finns dikter till exempel till badandet, påklädandet och efter maten.

Ihania arjen loruja perheen pienimmille! Paksulehtisessä kirjassa on loruja muun muassa kylpemiseen, pukemiseen ja ruokailuun.



Ensisanani - lemmikkieläimet (Story House Egmont, 2022)
I bildordboken presenteras ord som har med husdjur att göra. Simpel, men bra genomfört. De tjocka sidorna lämpar sig för yngre läsare.

Pienten lasten kuvasanakirjassa esitellään kotieläimiin liittyvää sanastoa. Yksinkertainen, mutta kiva toteutus. Pahvisivut sopivat pienimmillekin lukijoille.



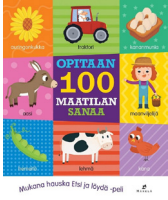
Liisa Kallio & Eppu Nuotio: OHO Mitä tapahtuu? (WSOY, 2022)
I OHO-serien følger vi äventyret världens gulligaste lilla barn gör då han lärt sig röra sig självständigt och vill röra och prova på precis allt. Strömbrytare, fjärrkontroller, kökets lådor och diskmaskinen kommer i användning! De klara och färggranna bilderna klargör barnets inspektion på ett sätt som tilltalar alla åldrar. Vi rekommenderar den här boken åt precis alla ettåringar och deras vuxna.

OHO-sarjassa seikkaileva maailman suloisin pieni taapero on oppinut liikkumaan itse ja haluaa koskea ja kokeilla ihan kaikkea. Valokatkaisijat, kaukosäätimet, keittiön laatikot ja tiskikone pääsevät käyttöön! Selkeät ja värikkäät kuvat havainnollistavat taaperon tutkimuksia vauvoista vaareihin vetoavalla tavalla. Suosittelemme tätä ihan jokaiselle yksivuotiaalle sekä heidän aikuisilleen.



Ensimmäinen tunnekirjani (Mäkelä, 2022)
Denna pekbok presenterar olika känslor i par, till exempel glädje-sorg, mod-rädsla och att bli lämnad utanför-vänlighet. Boken klargör också i vilka situationer ifrågavarande känsla kan förekomma. Barnet får också själv tänka på när hen känner olika känslor.

Tämä ensikirja esittelee erilaisia tunnepareja, esimerkiksi ilo-suru, rohkeus-pelko ja ulkopuolelle jääminen-ystävällisyys. Kirja kuvaa myös millaisissa tilanteissa kyseinen tunne voi esiintyä. Lapsi saa myös itse miettiä milloin hän tuntee kyseisen tunteen.



Opitaan 100 maatilän sanaa (Mäkelä, 2022)

Lär dig ord från bondgården och se hur många av frågorna du kan svara på! Du får t.ex. fundera på hur många jordbrukare du ser på bilden och härma en anka. Med finns också ett roligt sök och hitta spel. Passar alla åldrar!

Opi maatilän sanoja ja katso moneenko kysymykseen osaat vastata! Saat miettiä esim. montako maanviljelijää löytyy kuvassa ja matkia ankkaa. Mukana on myös hauska Etsi ja löydä-peli. Sopii kaikenikäisille!



Sanna Pelliccioni: Onnin vauvaloruja (Etana Editions, 2022)

Underbara dikter för bebisar på finska. Boken följer babyn Onnis dag och man kan läsa boken från början till slut. Den vuxna kan själv hitta på olika sätt att beröra barnet under dikten.

Hellyttäviä vauvaloruja suomeksi. Kirja seuraa Onni-vauvan päivän kulkua ja sen voi joko lukea alusta loppuun tai aikuinen voi itse keksiä runoihin kosketteluliikkeit.

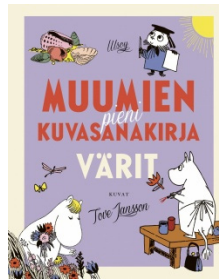
Bilderböcker | Kuvakirjat



Jani Toivola & Saara Obele: Poika ja perhostunne (Otava, 2022)

En bilderbok för lite äldre barn om att bli förtjust. De färgstarka och uttrycksfulla bilderna stöder texten bra. Det är sommarlov och Roni åker på semester med sin mormor. Under semestern träffar han Timo. Med Timo är allt bäst och helt annorlunda än med alla andra. Då Roni tänker på Timo börjar det pirra i hans mage. Vad är den här nya känslan och kan man berätta om den för andra?

Kuvakirja vähän vanhemmille lapsille ihastumisesta. Värikkäät ja ilmeikkäät kuvat tukevat hyvin tekstiä. On kesäloma ja Roni on menossa lomalle mummon kanssa. Lomalla Roni tutustuu Timoon, jonka kanssa kaikki on parasta ja ihan erilaista kuin kenenkään muun kanssa. Kun Roni ajattelee Timoa, hänen vatsaansa alkaa kutittaa. Mikä tämä uusi tunne on ja voiko siitä kertoa muille?



Tove Jansson: Muumien pieni kuvasanakirja -värit (WSOY, 2022)

I den vackra bildordboken bekantar vi oss med färger genom Tove Janssons klassiska illustrationer. I boken finns både enkla vardagsord och lite svårare ord. Passar både att läsa tillsammans med yngre barn och till skolbarn som lär sig finska ord.

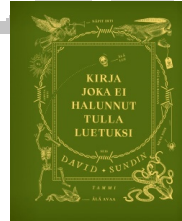
Viehättävässä kuvasanakirjassa tutustutaan väreihin Tove Janssonin klassikkokuvitusten kautta. Kirjassa on sekä helppoja arjen sanoja että vaikeampaa sanastoa. Sopii sekä pienten kanssa yhdessä luettavaksi että koululaisille suomen kielen sanojen opetteluun.



Maikki Harjanne: Minttu ja kadonneet kirjat (Otava, 2022)

Minttu har tappat bort sin favoritbok och kan inte hitta den någonstans. Boken behandlar sorgen man kan känna när ett viktigt föremål har försvunnit.

Minttu on hävittänyt suosikkikirjansa eikä löydä sitä mistään. Kirja käsittelee sitä surua, jonka voi tuntea, kun tärkeä asia on kadonnut.



David Sundin: Kirja joka ei halunnut tulla luetuksi (Tammi, 2020)

Den här boken gör allt för att du inte ska läsa den. De kastar om orden, börjar brinna och kämpar emot läsaren. En underbart interaktiv bok!

Tämä kirja tekee kaikkensa, jottet lukisi sitä. Se heittää sanat sekaisin, syttyy palaamaan ja taistelee lukijaa vastaan. Ihana interaktiivinen kirja!



Maria Kuutti & Saara Söderlund: Onni ja Aada metsäretkellä (Karisto, 2021)

Onni och Aada går till skogen med Aadas mamma, men Onni är rädd. I slutet är inte Onni rädd för skogen längre och vill inte gå hem.

Onni ja Aada lähtevät metsään retkelle Aadan äidin kanssa, mutta Onni pelkää. Lopussa Onni ei enää pelkää metsää eikä halua lähteä kotiin



Maria Kuutti & Saara Söderlund: Onni ja Aada yökylässä (Karisto, 2022)

Onni ska sova över hos Aada. I början är Onni full av förväntan men när det blir kväll så märker han att hans älskade gosedjur har blivit hemma och Aadas mamma läser sagorna på fel sätt.

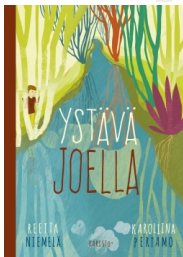
Onni menee Aadalle yökylään. Aluksi Onni on täynnä odotusta mutta illan tullen Onni huomaa, että rakas unikaveri on jäänyt kotiin ja Aadan äiti lukee sadutkin ihan väärällä tavalla.



Katriina Rosavaara & Silja-Maria Vihersaari: Leijonankesyttäjä (Werner Söderström, 2022)

Den världsberömda och modiga lejonämjaren Pipsa Hurjisto (Pipsa Vilding) kommenderar sina lejon på cirkusen, ända tills hennes röst en dag försvinner. Läkaren ordinerar vila och Pipsa Hurjisto bestämmer sig för att flytta till nationalparken. Pipsas föräldrar lägger märke till situationen först då Pipsa är på väg ut mitt i deras skrämmande gräl. Vi rekommenderar boken till barn, vars föräldrar ibland har konflikter (alltså till nästan alla barn).

Pelottomuudestaan maailmankuulu leijonankesyttäjä Pipsa Hurjisto komentaa leijoniaan sirkuksessa, kunnes eräänä päivänä häneltä lähtee ääni. Lääkäri määrää lepoa, ja Pipsa leijonineen päättää muuttaa kansallispuistoon asumaan. Pipsan vanhemmat havahtuvat tilanteeseen vasta, kun Pipsa on lähdössä kesken heidän pelottavan riitelynsä. Suosittelemme kirjaa lapsille, joiden vanhempien välillä on joskus konflikteja (eli lähes kaikille lapsille).



**Reetta Niemelä & Karoliina Pertamo:
Ystävä joella (Karisto, 2022)**

En vacker bilderbok om vänskap, naturens underverk vid floden och fantasins kraft. Då man bor vid en flodbank kan man ofta besöka den. Floden är lika fin och mystisk året om. Men var gömmer sig den väntade vännen?

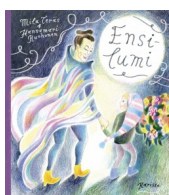
Upea kuvakirja ystävydestä, jokiluonnon ihmeistä ja mielikuvituksen voimasta. Kun asuu joen rannalla, voi käydä usein sitä tervehtimässä. Joki on kaikkina vuodenaikoina yhtä kaunis ja salaperäinen. Mutta missä ihmeessä odotettu ystävä piilottelee?



**Vilja-Tuulia Huotarinen & Anna Emilia Laitinen:
Vuori, joka juoksi (Tammi, 2022)**

Det var en gång ett ungt berg som tröttnade på att stå stilla. Det bestämde sig för att växa ben och ge sig av för att undersöka världen. I ett huj rörde sig berget från ett ställe till ett annat. I och med äventyren på vägen hittade berget många ställen och uppgifter i världen. Man kunde tro att ett springande berg skulle väcka förvåning. Men människor ser väldigt sällan sådant de inte tror på.

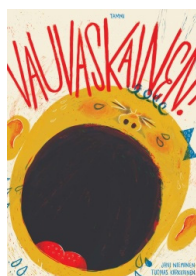
Olipa kerran nuori vuori, joka kyllästyi seisomaan paikallaan. Se päätti kasvattaa jalat ja lähteä tutkimaan maailmaa. Hujauksessa vuori siirtyi paikasta toiseen. Seikkailujen myötä vuori löysi monta paikkaa ja monta tehtävää maailmassa. Voisi luulla, että tuollainen juokseva vuori herättäisi ihmetystä. Mutta ihmiset näkevät hyvin harvoin sellaista, mihin eivät usko.



**Mila Teräs & Hannamari Ruohonen:
Ensilumi (Karisto, 2022)**

Boken handlar om Tuiskus farfar som tycker om att sy och åka skridskor. Berättelsen är en bra start för att diskutera om transkönade med barn.

Kirja kertoo Tuiskun vaarista, joka pitää ompelusta ja luistelemisesta. Tarina on hyvä alku keskusteluun transsukupuolisista lasten kanssa.



**Jani Nieminen & Tuomas Kärkkäinen:
Vauvaskäinen (Tammi, 2022)**

En skattretande bok om att skaffa barn. Även om själva berättelsen inte riktigt följer verkligheten kan boken fungera som en bra bas för en diskussion. Passar familjer med barn över 3 år som läser mycket.

Hullunkurinen tarina perheen perustamisesta. Kirja sopii hyvin keskustelun pohjaksi vaikkei tarina ihan seuraakaan todellisuutta. Sopii paljon lukeville yli 3-vuotiaiden perheille.

6-9 år | 6-9-vuotiaat

Lätlästä | Helppolukuiset



**Nora Lehtinen & Anne Muhonen:
Ainon ja Matiaksen reissukirja (Pieni karhu, 2021)**

I boken finns tre berättelser om olika resor. Aino och Matias åker till mormor, utomlands och för att tälta. I berättelserna firas långa sommarkvar, orienteras med roliga kartor och löses ett konstigt mysterium. Texten innehåller också frågor till läsaren. Passar barn som lär sig läsa finska.

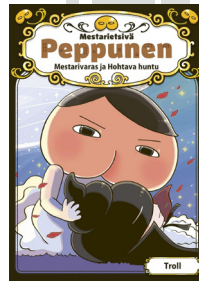
Kirjassa on kolme tarinaa erilaisista matkoista. Aino ja Matias menevät mummolaan, ulkomaille ja telttaretkelle. Tarinoissa vietetään pitkiä kesäpäiviä, suunnistetaan hauskojen karttojen avulla ja selvitetään outo mysteeri. Tekstin keskellä on myös kysymyksiä lukijalle. Sopii lapselle, joka oppii lukemaan suomea.



**Noora Lehtinen & Anne Muhonen:
Ainon ja Matiaksen iltakirja (Pieni Karhu, 2020)**

Aino och Matias rutiner vid kvällsbestyren. Boken innehåller tre berättelser, där vi följer fladdermöss, ser på stjärnhimlen och badar bastu i vännens stuga. Vi rekommenderar speciellt berättelsen om stugan till alla sverigefinska barn. Där simmas, bastas, spelas Kimble, tvättas tänderna i sjön och lyssnas på lommens kvällssång. Passar barn som lär sig läsa finska.

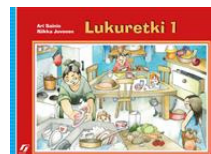
Ainon ja Matiaksen arkea iltapuhteiden aikaan. Kirja sisältää kolme kertomusta, joissa seurataan lepakoita, katsellaan tähtitaivasta ja saunotaan kaverin mökillä. Suosittelemme etenkin mökkikertomusta kaikille ruotsinsuomalaisille lapsille. Siinä uidaan, saunotaan, vihdotaan, pelataan Kimbleä, pestään hampaat järvessä ja kuunnellaan kuikan yökuikutusta. Sopii lapselle, joka oppii lukemaan suomea.



Troll: Mestarietsivä Peppunen – Mestarivaras ja Hohtava huntu (Otava, 2022)

En spännande roman i seriestil om mästerdetektiv Peppunen och mästertjuv U. I boken finns även uppgifter och läsaren får själv fundera ut svar på olika frågor. Passar barn som lär sig läsa finska.

Sarjakuvamainen jännittävä romaani mestarietsivä Peppusesta ja mestarivaras U:sta. Kirjassa on myös tehtäviä ja lukija saa itse miettiä vastauksia eri kysymyksiin. Sopii suomen lukemista opetteleville.



**Ari Sainio & Riikka Juvonen:
Lukuretki 1&2 (Opika, 2021)**

Två funktionella böcker i en pärm! I den första delen läser man texten genom stavelser och den passar bra barn som lär sig läsa. Läsaren får undersöka bilder och leta rätt på vissa saker i bilden, samt fundera på vad hen själv skulle göra i en liknande situation. Då man vänder på boken kommer man till andra delen, där berättelserna i den första delen får en fortsättning. I den andra delen är texten inte längre uppdelad i stavelser och det finns mer text. Passar barn som lär sig läsa på finska.

Kaksi toiminnallista kirjaa yksissä kansissa! Lukuretki 1 on tavutettu kirja lukemaan oppivalle. Lukija saa tutkia kuvia ja etsiä siitä tiettyjä asioita sekä miettiä mitä itse tekisi samanlaisessa tilanteessa. Kun kirjan kääntää, vastaan tulee Lukuretki 2, jossa ensimmäisen osan tarinat jatkuvat. Toisessa osassa teksti ei ole enää tavutettu ja tekstiä on enemmän. Sopii lapselle, joka oppii lukemaan suomea.



Roope Lipasti & Mari Luoma: Aavepartio ja viemärin hirviö (Werner Söderström, 2022)

Spökpatrullen märker att det händer något mystiskt på stranden. Konstiga tentakler stjälar glass och snart stjälar de till och med saker från folks badrum via toastolen. Spökpatrullen bestämmer sig för att undersöka mysteriet och rädda simtävlingen som ska hållas på simstranden. En klar och fängslande illustrerad bok som vi rekommenderar för spänningsälskande barn som precis lärt sig läsa.

Aavepartio huomaa, että uimarannalla tapahtuu jotain kummallista. Oudot lonkerot varastavat jäätelöitä ja käyvät pian varkaisilla vessanpytyn kautta jopa ihmisten kylpyhuoneissa. Aavepartio päättää selvittää arvoituksen ja pelastaa uimarannalla käytävät uimakilpailut. Selkeästi ja mukaansatempaavasti kirjoitettua ja kuvitettua kirjaa suosittelemme juuri lukemaan oppineille jännityksen ystäville.

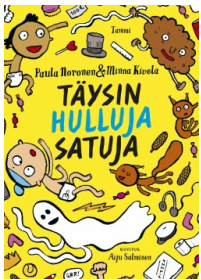


Taru Viinikainen & Netta Lehtola: Neppari ja pupukahvila (WSOY, 2022)

Lättiläst och lättsam kapitelbok om Neppari och hennes bästa vän som startar ett kaninkafé. Boken har gott om illustrationer och lite text för att passa barn som nyligen lärt sig läsa.

Helppolukuinen ja rento kirja Nepparista ja hänen parhaasta ystävästään, jotka perustavat pupukahvilan. Kirjassa on paljon kuvia ja vähän tekstiä, joten se sopii juuri lukemaan oppineille lapsille.

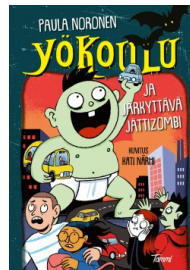
Romaner | Romanit



Paula Noronen, Minna Kivelä & Aiju Salminen: Täysin hulluja satuja (Tammi, 2022)

I de totalt galna men kloka sagorna är oemotståndliga figurer ute på äventyr. Även om varje saga är totalt skrattretande, gömmer sig en sanning som även gäller i verkligheten i varje saga. Passar barn som läser flytande finska samt som högläsningbok.

Täysin hulluissa mutta viisaissa saduissa seikkailevat vastustamattomat hahmot. Vaikka jokainen satu onkin täysin naurettava, jokaisessa pilee jokin opetus joka pätee ihan oikeaan elämään. Sopii sujuvaa suomea lukeville sekä ääneen luettavaksi.



Paula Noronen & Kati Närhi: Yökoulu ja järkyttävä jättizombi (Tammi, 2022)

Zombiepojken Paavo har problem med sin lillebror och klassen i Yökoulu (Nattskolan) tillkallas till hjälp. Den humoristiska seriens nyaste del fortsätter med den bekanta stilen och boken kan rekommenderas speciellt för seriens fans.

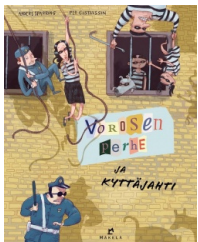
Zombipoika Paavolla on ongelmia pikkuveljensä kanssa ja Yökoulun luokka hälytetään apuun. Humoristisen Yökoulu-sarjan uusin osa jatkaa tutulla tyylillä ja sitä voi suositella etenkin sarjan faneille.



Riika Tuohimetsä (selkomukautus Lena Frölander-Ulf:n romaanista): Nelson Tiikeritassu (Avain, 2021)

Den underbara sagan har fått en lättläst version! Nelson Tigertass är en klok och varm barnbok där pojken Nelson söker sig hem genom stadens faror. Den hemlösa tigern Zamba skyddar Nelson och lär honom mod. Boken passar bra för hela familjen och erbjuder vuxna mild samhällskritik. I självständig läsning passar boken barn som kan läsa finska.

Ihanasta sadusta on tehty selkomukautus! Nelson Tiikeritassu on viisas ja lämmin lastenkirja, jossa Nelson-poika etsii tietä kotiinsa kaupungin vaarojen läpi. Koditon Zamba-tiikeri suojelee Nelsonia ja opettaa hänelle rohkeutta. Kirja sopii hyvin koko perheen kirjaksi ja tarjoaa aikuisille lempeää yhteiskuntakritiikkiä. Omatoimiseen lukemiseen kirja sopii lapselle, joka osaa lukea suomea.



Anders Sparring & Per Gustavsson: Vorosen perhe ja Kyttäjahti (Mäkelä, 2019)

Boken berättar om tjuvfamiljen Knyckertz. Det kommer en ny polis till staden som hotar att ta familjens hund, Snuten, om de inte visar ett kvitto. Passar barn som läser lite finska.

Kirja kertoo varkaista koostuvan Vorosen perheestä. Kaupunkiin tulee uusi poliisi, joka uhkaa ottavansa perheen koiran, Kytän, jos heillä ei ole kuittia. Sopii vähän suomea lukeville.



Timo Parvela & Anni Nykänen: Ella ja kaverit kansankynttilöinä (Tammi, 2022)

Bytta roller i skolan! Ella och vännerna kan inte tro sina öron då de blir lärare för en vecka och de vuxna ska sitta i skolbänken. Då tredjeklassisterna får makten över skolan har de en massa bra idéer.

- Jag bestämmer att rasten är en timme lång, sade Hanna.
- Jag bestämmer att mamma ska göra alla mina läxor, hittade Tiina på.
- Min mamma gör redan alla mina läxor, informerade Samppa.
- Du har ju inte ens läxor. Du är nu den, som ger läxor, påminde Tuukka.

Snart går det upp för barnen att de också måste undervisa. Som tur finns det en sak de kan lära ut, som får de vuxna att förstå dem bättre...

Den populära serien fortsätter. Passar barn som läser flytande finska.

Roolit vaihtoon koulussa! Ella ja kaverit eivät ole uskoa korviaan, kun heistä tehdään viikon ajaksi opettajia ja aikuiset passitetaan koulun penkille. Kun kolmasluokkalaiset saavat koulussa vallan, heillä on paljon loistavia ideoita.

- Minä määrään, että välitunnit ovat tunnin pituisia, Hanna sanoi.
- Minä määrään äidin tekemään kaikki minun läksyni, Tiina keksi.
- Minun äitini tekee jo kaikki minun läksyni, tiedotti Samppa.
- Eihän sinulla edes ole läksyjä. Sinä olet nyt se, joka antaa läksyt, Tuukka muistutti.

Pian lapsille valkenee, että heidän täytyy myös opettaa. Onneksi on ainakin yksi asia, jonka opettamalla he voivat saada aikuiset ymmärtämään heitä paremmin...

Suosittu sarja saa jatkoa. Sopii sujuvaa suomea lukeville.

9-12 år | 9-12-vuotiaat



Kirsi Máret Paltto: Missä olet, Elle? (Kieletär Inari, 2019)

Jovvna hittar en gammal trumma. När han trummar på den hör han jokkande och en flicka som heter Elle dyker upp framför honom. Mamma berättar att Elle var gammelmormors lillasyster, som drunknade i floden när hon var liten. Jovvna förstår att han måste hjälpa Elle vidare. Spänning och magi. Passar 9-12-åringar som läser finska bra. Illustrerad.

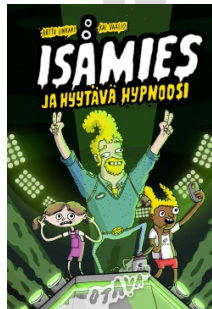
Jovvna löytää vanhan rummun. Kun hän rummuttaa sitä, alkaa kuulua joikaamista ja hänen eteensä ilmestyy tyttö nimeltään Elle. Äiti kertoo, että Elle oli isomummun pikkusisko, joka hukui pieneä jokeen. Jovvna ymmärtää, että hänen on autettava Elle eteenpäin. Jännitystä ja magiaa. Sopii 9-12-vuotiaille, jotka lukevat suomea hyvin. Kuvitettu.



Juha-Pekka Koskinen & Saana Nyqvist: Mysteerijengi – Kirjaston kiusanhenki (Karisto, 2022)

När Nico, Mimosa och livo får höra att det spökar på biblioteket bildar de Mysteriegänget och bestämmer sig för att undersöka saken. Livos gammelmoster Elina ansluter sig också till dem. Boken inleder en ny serie full av spänning, spöken och mysterier. Passar 9-12-åringar som läser finska bra.

Kun Nico, Mimosa ja livo kuulevat, että kirjastossa kummittelee, he perustavat Mysteerijengin ja päättävät tutkia asiaa. Heidän joukkoonsa liittyy myös livon isotäti Elina. Kirja aloittaa uuden sarjan täynnä jännitystä, kummituksia ja mysteereitä. Sopii 9-12-vuotiaille, jotka lukevat suomea hyvin.



Arttu Unkari & Kai Vaalio: Isämies ja hyytävä hypnoosi (Otava, 2022)

När Oonas och Eelis klass får en vikarie i skolan börjar det att hända konstiga saker. Samtidigt sysselsätter en konstig serie av fabriksbränder Isämies (Pappaman) som som vanligt ihärdigt följer fel spår. Den humoristiska serien fortsätter. För dem som läser flytande finska.

Kun Oonan ja Eelin luokka saa sijaisopettajan koulussa alkaa tapahtua kummia. Samaan aikaan outo tehdaspalojen sarja työllistää Isämiestä joka tapansa mukaan jahtaa tarmokkaasti väärää johtolankaa. Humoristinen sarja saa jatkoa. Sujuvaa suomea lukeville.



Kirsti Kuronen & Maria Laakso: Hännät (Karisto, 2022)

Niko, Heikki och Joonas har tråkigt och kommer på idén att göra svansar åt sig. Då pojkarna går till skolan med sina svansar tycker klassens andra pojkar att idén är dum, men flickorna blir ivriga. Snart är skolan fylld av svansar. Hur långt sträcker sig fenomenet? Passar unga som läser flytande finska.

Nikolla, Heikillä ja Joonaksella on tylsää, kun he keksivät tehdä itselleen hännät. Kun pojat menevät kouluun häntiensä kanssa luokan muut pojat pitävät ajatusta typeränä, mutta tytöt innostuvat. Kohta koko koulu on täynnä häntiä. Mihin ulottuvuuksiin häntäilmiö leviää? Sopii sujuvaa suomea lukeville.



Marko Hautala & Broci: Lauri Luu ja riivattu lukukoira (Haamu, 2021)

Lauri är på väg till biblioteket för att läsa för läshunden, men han vill inte alls. För det första stinker hundens andedräkt och för det andra börjar bokstäverna krypa omkring som myror då han försöker läsa. Men då Lauri väl kommer fram ger en mystisk tant honom en bok, och varnar honom för att läsa den sista sidan. Och det borde han verkligen inte ha gjort... Passar barn som kan läsa lite finska.

Lauri on menossa kirjastoon lukemaan lukukoiralle, mutta hän ei ollenkaan haluaisi. Ensinnäkin koiran hengitys haisee ja toiseksi kirjaimet alkavat kuhista kuin muurahaiset joka kerta kun hän yrittää lukea. Mutta kun Lauri saapuu kirjastoon outo rouva antaa hänelle kirjan ja varoittaa Lauria lukemasta viimeistä sivua. Ja sitä Laurin ei todellakaan olisi pitänyt tehdä... Sopii vähän suomea lukeville lapsille.



Lee Bacon: Viimeinen ihminen (WSOY, 2021)

Den sista människan försvann från jorden för trettio år sedan. XR_935 har aldrig ifrågasatt den sanningen. Den utför sina uppgifter snabbt och effektivt, som alla andra robotar. Från dag till dag, vecka till vecka och år till år. Men så en dag träffar den Emma, en människa. XR och den sista människan på jorden ger sig i väg på en resa, som vänder bådas världar upp och ner. Boken passar 9-12 åriga bokslukare.

Viimeinen ihminen katosi maapallolta kolmekymmentä vuotta sitten. XR_935 ei ole koskaan kyseenalaistanut tätä totuutta. Se suorittaa tehtäviään nopeasti ja tehokkaasti, kuten kaikki robotit. Päivästä, viikosta ja vuodesta toiseen. Kunnes se eräänä päivänä tapaa Emman, ihmisen. XR lähtee maailman viimeisen ihmisen kanssa matkalle, joka mullistaa molempien maailman. Sopii 9-12-vuotiaille kirja-ahmateille



Helena Meripaasi: Tassu-triö koirasankari (Otava, 2022)

Favoritseriens sista del. Djurvännerna Allu, Christa och Erika har blivit vänner och det är aldrig tråkigt när man stökar med husdjuren. Passar barn som läser flytande finska.

Suosikkisarjan viimeinen osa. Eläinrakkaat Allu, Christa ja Erika ovat ystäväystyneet, eikä arki lemmikkien kanssa touhutessa ole koskaan tylsää. Sopii sujuvaa suomea lukeville.

13-18 år | 13-18-vuotiaat

Lätlästä | Helppolukuiset



Marja-Leena Tiainen: Musta Enkeli (Avain, 2021)

Den lätlästä romanen baserar sig på Tiainens bok "Älskade Mikael" (2001). Roosa är 16 år och är gravid. Barnets pappa Mikael dör innan Roosa hinner berätta om graviditeten. Nu måste Roosa ta ett svårt beslut: behålla barnet eller göra abort?

Selkokertomus perustuu Tiaisen romaaniin "Rakas Mikael" (1999). Roosa on 16-vuotias ja hän on raskaana. Lapsen isä Mikael kuolee ennen kuin Roosa ehtii kertoa raskaudesta. Nyt Roosalla on vaikea päätös tehtävänä: pitää lapsi vai tehdä abortti?



Tuomas Kilpi: Avaruusasema Ithal (Oppian, 2021)

En grupp forskare lever på en rymdstation som kretsar kring planeten Ithal långt bort från jorden. Men konstiga saker börjar hända på stationen och på planeten. Är det en konspiration? Den lätlästä sci-fi-romanen passar barn över 9 år, men vår rekommendation är högstadie-elever.

Joukko tutkijoita elää avaruusasemalla, joka kiertää kaukaista Ithal-planeettaa. Mutta asemalla ja planeetan pinnalla alkaa tapahtua outoja asioita. Onko kaiken takana salaliitto? Selkokielineen sci-fi-romaani sopii yli 9-vuotiaille, mutta suosituksemme on yläkouluikäiset.

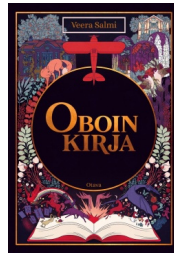
Romaner | Romaanit



J. S. Meresmaa: Kenties tapain sinut vielä (Karisto, 2022)

E-idrottaren Alekski träffar en konstig granntje, som lockar honom med sig till en avlägsen avstjälplingsplats. Med otrolig kraft drar flickan in Alekski i en bunker. Boken berättar om vänskap, kärlek och vampyrer och den håller läsaren i sitt grepp ända till sista sidan. Passar unga som har en bra läsvana på finska.

E-urheilija Alekski tapaa oudon naapurityön, joka houkuttelee Alekskin mukaan syrjäiselle jättömaalle. Tyttö raahaa Alekskin pimeään bunkkeriin uskomattomalla voimalla. Kirja kertoo ystävydestä, rakkaudesta ja vampyyreista ja se pitää lukijan luomuksessaan viimeiselle sivulle saakka. Sopii paljon suomea lukeville nuorille.



Veera Salmi: Oboin kirja (Otava, 2022)

13-ärige Oboi rymmer från Tomos-Raamat-fängelset och hamnar i en stad där ingen längre kan läsa. Av en kvinna får han en magisk bok, där sidorna fylls på allt eftersom berättelsen går framåt. Oboi hittar ett gammalt bibliotek och lär känna Thule och Samuel. Nu börjar ett spännande äventyr för att befria de så kallade "normmänniskorna" från Wandas slaveri samt Obois vänner i fängelset. Boken är full av oväntade vändningar och litteraturreferenser. Den tar upp människovärde, vänskap och klimatproblem. Boken passar tonåringar som läser finska bra.

13-vuotias Oboi karkaa Tomos-Raamatinvankilasta ja päätyy kaupunkiin, josta lukutaito on kadonnut. Hän saa eräältä naiselta maagisen kirjan, jonka sivut täyttyvät sitä mukaa kun tarina etenee. Oboi löytää tiensä vanhaan kirjastoon ja tutustuu siellä Thuleen ja Samueliin. Alkaa jännittävä seikkailu, jonka tavoitteena on vapauttaa nk. normit Wandan orjuudesta sekä Oboin ystävät vankilasta. Kirja on täynnä yllättäviä käännteitä ja kirjallisuusviitteitä. Siinä käsitellään hienosti ihmisarvoa, ystävyttä ja ympäristöongelmia. Sopii teini-ikäisille, jotka lukevat hyvin suomea.

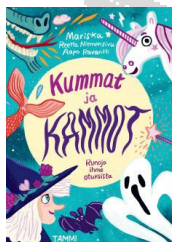
Dikter | Runoja



Tähtiviltti. Suomen lasten runot (Otava, 2021)

Underbara dikter om allt möjligt! De färggranna bilderna skapar stämning. I samlingen finns även dikter av den sverigefinska författaren Arja Huhtinen!

Ihastuttavat runot kaikesta mahdollisesta! Värikkäät kuvat luovat tunnelmaa. Kokoelmassa on myös ruotsinsuomalaisen runoilijan Arja Huhtisen runoja!



Mariska, Reetta Niemensivu & Aapo Ravantti: Kummat ja kammot (Tammi, 2021)

I diktbilderboken träffar du spöken, lejon, troll, häxor och andra sagoväsen. I denna värld kan en jätte vara en fejis och häxor är defenitivt goda!

Runokuvakirjassa tapaavat kummituksia, leijonia, peikkoja, noitia ja muita satuolentoja. Tässä maailmassa jättiläinenkin voi olla arkajalka ja noidat ovat ehdottomasti hyviksiä!



Nora Lehtinen & Jenni Skyttä-Forsell: Taika-aurinko - piirretään satuja iholle (Karisto, 2022)

I de ljusa och glada bilderna finns mycket att titta på, även om barnet inte just nu orkar bli klappad. De korta texterna berättar om de djur och människor som bor i den lilla staden och längs med texten finns instruktioner för hur du kan massera barnet.

Valoisissa ja iloisissa kuvissa on katseltavaa, vaikka lapsi ei jaksaisikaan olla silittävänä. Lyhyet tekstinpätkät kertovat pikkukaupungin eläin- ja ihmisasukkaiden päivästä, ja tekstin mukana kulkevat lapsen silittelyohjeet.

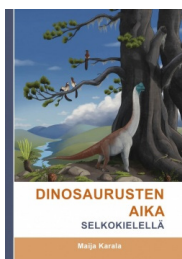
Fackböcker | Tietokirjat



Jaakob Rissanen & Ville Kormilainen: Tokkerin käsikirja (Otava, 2022)

Funderar du på TikToks hemligheter? Skulle du vilja bli en tiktokkare? I den här boken får du tips på hur du kan få din kanal att växa! Passar unga som läser flytande finska. Vi rekommenderar boken för över 13-åringar.

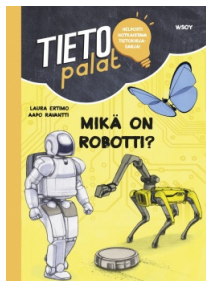
Mietitkö TikTokin saloja? Haluaisitko ryhtyä tiktokkeriksi? Tästä kirjasta saat vinkkejä oman kanavasi kasvattamiseen! Sopii sujuvaa suomea lukeville nuorille. Suosittelemme kirjaa yli 13-vuotiaille.



Maija Karala: Dinosaurusten aika selkokielellä (Opika, 2021)

En bok om dinosaurier med enkelt språk (selkokieli)! Lär dig till exempel på vilket sätt dinosaurier skiljer sig från människor, när de levde och hur man forskar i dem. Det finns rätt mycket text i boken, men eftersom språket är enkelt och det finns bilder kan även en svagare läsare läsa den. Rekommenderas för 9-12-åringar.

Kirja dinosauruksista selkokielellä! Opi esimerkiksi millä tavalla dinosaurukset eroavat ihmisestä, milloin ne elivät ja miten niitä tutkitaan. Kirjassa on aika paljon tekstiä, mutta selkokielisyyden ja kuvien ansiosta myös heikommat lukijat voivat lukea sitä. Suosittelemme 9-12-vuotiaille.



Laura Ertimo & Aapo Ravantti: Mikä on robotti (WSOY, 2022)

En fackbok för barn som berättar vad robotar är och vad de kan göra. Texterna är rätt korta, men ordförrådet är rätt krävande. Boken har roliga illustrationer. Den hör till serien Tietopalat (kunskapsbitar), som riktar sig till skolbarn. I serien finns intressanta fakta, lämpligt med text och riktiga färgillustrationer.

Lasten tietokirja, jossa kerrotaan mitä robotit ovat ja mitä ne pystyvät tekemään. Kirjan tekstit ovat melko lyhyitä, mutta sanastoltaan aika vaativia. Kirjassa on hauska kuvitus. Kirja kuuluu koululaisille suunnattuun Tietopalat-sarjaan, jossa on kiinnostavaa tietoa, sopivasti tekstiä ja runsas värikuvitus.



Tittamari Marttinen: Haaveiden huvila (Avain, 2021)

En ordkonsthandbok och barnbok i ett. Passar barn som övar sig på att skriva på finska eller grupper som övar på att berätta på finska. Vi rekommenderar boken för barn eller vuxna som jobbar med barn i ålder 6-12 år.

Sanataideopas ja lastenkirja yksissä kansissa. Sopii lapsille, jotka harjoittelevat suomen kielellä kirjoittamista tai ryhmille, jossa harjoitellaan suomeksi kertomista. Suosittelemme kirjaa 6-12-vuotiaille lapsille tai heidän kanssaan työskenteleville aikuisille.



Vuokko Hurme & Julia Savtchenko: Karmeat taruolennot (WSOY, 2022)

Boken, som hör till serien Tietopalat (kunskapsbitar) presenterar 19 olika monster från hela världen. Passar alla som är intresserade av fasansfulla sagoväsen! Bokens texter är trevliga och rätt korta. Det finns mycket bilder. Vi rekommenderar inte att du läser den här boken precis innan du lägger dig.

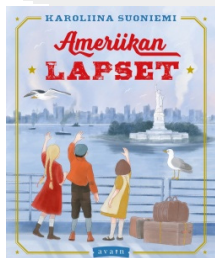
Tietopalat-sarjaan kuuluvat kirja esittelee 19 erilaista hirvitystä ympäri maailmaa. Sopii kaikille karmeista taruolennoista kiinnostuneille! Kirjan tekstit ovat kivoja ja melko lyhyitä. Kuvia on mukavan paljon. Emme suosittele luettavaksi juuri ennen nukkumaanmenoa.



Sanja Hakala & Anni Pöyhtäri: Pikku Myyn ötökkäkirja (WSOY, 2022)

En underbar bok för alla åldrar! Du får information om över tvåhundra vanliga småkryp från fästingar till fjärilar och gråsuggor till tusenfotingar. Boken har artbeskrivningar samt information om krypens evolution, sinnet och metamorfos. Man kan förundras av boken, även om man inte kan eller orkar läsa all text.

Ihana kirja kaikenikäisille! Saat tietoa yli kahdestasadasta yleisestä ötökästä punkeista perhosiin ja siiroista tuhatjalkaisiin. Kirjassa on lajikuvauksia sekä tietoa ötököiden evoluutiosta, aisteista ja muodonvaihdoksesta. Kirjaa voi ihastella, vaikkei osaisi tai jaksaisikaan lukea kaikkea tekstiä.



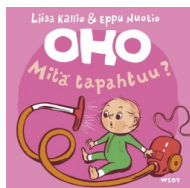
Karoliina Suoniemi: Ameriikan lapset (Avain, 2021)

En intressant fackbok för hela familjen om finländare som en gång i tiden flyttat till Nordamerika. Hur såg vardagen i det nya landet ut och vilka saker i den finländska kulturen var speciellt viktiga att bevara i den nya miljön? Boken ger dig information om barnens liv i det nya landet och ett intressant perspektiv på migration under slutet av 1800-talet och början av 1900-talet. Boken passar som en grund för diskussioner – de ämnen som presenteras i den är intressanta att jämföra med sverigefinska erfarenheter. Boken har mycket text, så den kräver goda kunskaper i finska.

Kiinnostava koko perheen tietokirja Pohjois-Amerikkaan aikoinaan muuttaneista suomalaisista. Millaiseksi arki uudessa maassa muodostui ja mitkä asiat suomalaisessa kulttuurissa olivat erityisen tärkeitä säilyttää uudessa ympäristössä? Kirja tarjoaa tietoa lasten elämästä uudessa maassa ja kiinnostavan näkökulman 1800-luvun lopun ja 1900-luvun alun siirtolaisuuteen. Kirja sopii keskustelujen pohjaksi – sen esittelemiä aiheita on mielenkiintoista verrata ruotsinsuomalaisten kokemuksiin. Kirjassa on paljon tekstiä, joten se vaatii lapselta hyvää suomen kielen taitoa.

Bokrådets favoriter | Kirjaraadin suosikit

Pekböcker (0-3 år) | Katselukirjat (0-3-vuotiaat)



Liisa Kallio & Eppu Nuotio: OHO Mitä tapahtuu? (WSOY, 2022)

I OHO-serien följer vi äventyret världens gulligaste lilla barn gör då han lärt sig röra sig självständigt och vill röra och prova på precis allt. Strömbrytare, fjärrkontroller, kökets lådor och diskmaskinen kommer i användning! De klara och färggranna bilderna klargör barnets inspektion på ett sätt som tilltalar alla åldrar. Vi rekommenderar den här boken åt precis alla ettåringar och deras vuxna.

OHO-sarjassa seikkaileva maailman suloisin pieni taapero on oppinut liikkumaan itse ja haluaa koskea ja kokeilla ihan kaikkea. Valokatkaisijat, kaukosäätimet, keittiön laatikot ja tiskikone pääsevät käyttöön! Selkeät ja värikkäät kuvat havainnollistavat taaperon tutkimuksia vauvoista vaareihin vetoavalla tavalla. Suosittelemme tätä ihan jokaiselle yksivuotiaalle sekä heidän aikuisilleen.



Vilja-Tuulia Huotarinen & Anna Emilia Laitinen: Vuori, joka juoksi (Tammi, 2022)

Det var en gång ett ungt berg som tröttnade på att stå stilla. Det bestämde sig för att växa ben och ge sig av för att undersöka världen. I ett huj rörde sig berget från ett ställe till ett annat. I och med äventyren på vägen hittade berget många ställen och uppgifter i världen. Man kunde tro att ett springande berg skulle väcka förvåning. Men människor ser väldigt sällan sådant de inte tror på.

Olipa kerran nuori vuori, joka kyllästyi seisomaan paikallaan. Se päätti kasvattaa jalat ja lähteä tutkimaan maailmaa. Hujauksessa vuori siirtyi paikasta toiseen. Seikkailujen myötä vuori löysi monta paikkaa ja monta tehtävää maailmassa. Voisi luulla, että tuollainen juokseva vuori herättäisi ihmetystä. Mutta ihmiset näkevät hyvin harvoin sellaista, mihin eivät usko.



Jani Toivola & Saara Obele: Poika ja perhostunne (Otava, 2022)

En bilderbok för lite äldre barn om att bli förtjust. De färgstarka och uttrycksfulla bilderna stöder texten bra. Det är sommarlov och Roni åker på semester med sin mormor. Under semestern träffar han Timo. Med Timo är allt bäst och helt annorlunda än med alla andra. Då Roni tänker på Timo börjar det pirra i hans mage. Vad är den här nya känslan och kan man berätta om den för andra?

Kuvakirja vähän vanhemmille lapsille ihastumisesta. Värikkäät ja ilmeikkäät kuvat tukevat hyvin tekstiä. On kesäloma ja Roni on menossa lomalle mummon kanssa. Lomalla Roni tutustuu Timoon, jonka kanssa kaikki on parasta ja ihan erilaista kuin kenenkään muun kanssa. Kun Roni ajattelee Timoa, hänen vatsaansa alkaa kutittaa. Mikä tämä uusi tunne on ja voiko siitä kertoa muille?



Katriina Rosavaara & Silja-Maria Vihersaari: Leijonankesyttäjä (Werner Söderström, 2022)

Den världsberömda och modiga lejonämjaren Pipsa Hurjisto (Pipsa Vilding) kommenderar sina lejon på cirkusen, ända tills hennes röst en dag försvinner. Läkaren ordinerar vila och Pipsa Hurjisto bestämmer sig för att flytta till nationalparken. Pipsas föräldrar lägger märke till situationen först då Pipsa är på väg ut mitt i deras skrämmande gräl. Vi rekommenderar boken till barn, vars föräldrar ibland har konflikter (alltså till nästan alla barn).

Pelottomuudestaan maailmankuulu leijonankesyttäjä Pipsa Hurjisto komentaa leijoniaan sirkuksessa, kunnes eräänä päivänä häneltä lähtee ääni. Lääkäri määrää lepoa, ja Pipsa leijonineen päättää muuttaa kansallispuistoon asumaan. Pipsan vanhemmat havahtuvat tilanteeseen vasta, kun Pipsa on lähdössä kesken heidän pelottavan riitelynsä. Suosittelemme kirjaa lapsille, joiden vanhempien välillä on joskus konflikteja (eli lähes kaikille lapsille).



David Sundin: Kirja joka ei halunnut tulla luetuksi (Tammi, 2020)

Den här boken gör allt för att du inte ska läsa den. De kastar om orden, börjar brinna och kämpar emot läsaren. En underbart interaktiv bok!

Tämä kirja tekee kaikkensa, jottet lukisi sitä. Se heittää sanat sekaisin, syttyy palaamaan ja taistelee lukijaa vastaan. Ihana interaktiivinen kirja!



**Roope Lipasti & Mari Luoma:
Aavepartio ja viemärin hirviö
(Werner Söderström, 2022)**

Spökpatrullen märker att det händer något mystiskt på stranden. Konstiga tentakler stjälar glass och snart stjälar de till och med saker från folks badrum via toastolen. Spökpatrullen bestämmer sig för att undersöka mysteriet och rädda simtävlingen som ska hållas på simstranden. En klar och fängslande illustrerad bok som vi rekommenderar för spänningsälskande barn som precis lärt sig läsa.

Aavepartio huomaa, että uimarannalla tapahtuu jotain kummallista. Oudot lonkerot varastavat jäätelöitä ja käyvät pian varkaisilla vessanpytyn kautta jopa ihmisten kylpyhuoneissa. Aavepartio päättää selvittää arvoituksen ja pelastaa uimarannalla käytävät uimakilpailut. Selkeästi ja mukaansatempaavasti kirjoitettua ja kuvitettua kirjaa suosittelemme juuri lukemaan oppineille jännityksen ystäville.



**Paula Noronen, Minna Kivelä & Aiju Salminen: Täysin hulluja satuja
(Tammi, 2022)**

I de totalt galna men kloka sagorna är oemotståndliga figurer ute på äventyr. Även om varje saga är totalt skrattretande, gömmer sig en sanning som även gäller i verkligheten i varje saga. Passar barn som läser flytande finska samt som högläsningbok.

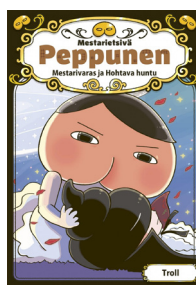
Täysin hulluissa mutta viisaissa saduissa seikkailevat vastustamattomat hahmot. Vaikka jokainen satu onkin täysin naurettava, jokaisessa pilee jokin opetus joka pätee ihan oikeaan elämään. Sopii sujuvaa suomea lukeville sekä ääneen luettavaksi.



**Riika Tuohimetsä (selkomukautus
Lena Frölander-Ulf:n romanista):
Nelson Tiikeritassu (Avain, 2021)**

Den underbara sagan har fått en lättläst version! Nelson Tigertass är en klok och varm barnbok där pojken Nelson söker sig hem genom stadens faror. Den hemlösa tigern Zamba skyddar Nelson och lär honom mod. Boken passar bra för hela familjen och erbjuder vuxna mild samhällskritik. I självständig läsning passar boken barn som kan läsa finska.

Ihanasta sadusta on tehty selkomukautus! Nelson Tiikeritassu on viisas ja lämmin lastenkirja, jossa Nelson-poika etsii tietä kotiinsa kaupungin vaarojen läpi. Koditon Zamba-tiikeri suojelee Nelsonia ja opettaa hänelle rohkeutta. Kirja sopii hyvin koko perheen kirjaksi ja tarjoaa aikuisille lempeää yhteiskuntakritiikkiä. Omatoimiseen lukemiseen kirja sopii lapselle, joka osaa lukea suomea.



**Troll: Mestarietsivä Peppunen – Mestarivaras ja Hohtava huntu
(Otava, 2022)**

En spännande roman i seriestil om mästardetektiv Peppunen och mästertjuv U. I boken finns även uppgifter och läsaren får själv fundera ut svar på olika frågor. Passar barn som lär sig läsa finska.

Sarjakuvamainen jännittävä romaani mestarietsivä Peppusesta ja mestarivaras U:sta. Kirjassa on myös tehtäviä ja lukija saa itse miettiä vastauksia eri kysymyksiin. Sopii suomen lukemista opetteleville.

9-12 år | 9-12-vuotiaat



Kirsti Kuronen & Maria Laakso: Hännät (Karisto, 2022)

Niko, Heikki och Joonas har tråkigt och kommer på idén att göra svansar åt sig. Då pojkarna går till skolan med sina svansar tycker klassens andra pojkar att idén är dum, men flickorna blir ivriga. Snart är skolan fylld av svansar. Hur långt sträcker sig fenomenet? Passar unga som läser flytande finska.

Nikolla, Heikillä ja Joonaksella on tylsää, kun he keksivät tehdä itselleen hännät. Kun pojat menevät kouluun häntiensä kanssa luokan muut pojat pitävät ajatusta typeränä, mutta tyttö innostuvat. Kohta koko koulu on täynnä häntiä. Mihin ulottuvuuksiin häntäilmiö leviää? Sopii sujuvaa suomea lukeville.

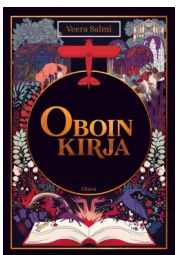


Lee Bacon: Viimeinen ihminen (WSOY, 2021)

Den sista människan försvann från jorden för trettio år sedan. XR_935 har aldrig ifrågasatt den sanningen. Den utför sina uppgifter snabbt och effektivt, som alla andra robotar. Från dag till dag, vecka till vecka och år till år. Men så en dag träffar den Emma, en människa. XR och den sista människan på jorden ger sig i väg på en resa, som vänder bådas världar upp och ner. Boken passar 9-12 åriga bokslukare.

Viimeinen ihminen katosi maapallolta kolmekymmentä vuotta sitten. XR_935 ei ole koskaan kyseenalaistanut tätä totuutta. Se suorittaa tehtäviään nopeasti ja tehokkaasti, kuten kaikki robotit. Päivästä, viikosta ja vuodesta toiseen. Kunnes se eräänä päivänä tapaa Emmän, ihmisen. XR lähtee maailman viimeisen ihmisen kanssa matkalle, joka mullistaa molempien maailman. Sopii 9-12-vuotiaille kirja-ahmateille

13-18 år | 13-18-vuotiaat



Veera Salmi: Oboin kirja (Otava, 2022)

13-åriga Oboi rymmer från Tomos-Raamat-fängelset och hamnar i en stad där ingen längre kan läsa. Av en kvinna får han en magisk bok, där sidorna fylls på allt eftersom berättelsen går framåt. Oboi hittar ett gammalt bibliotek och lär känna Thule och Samuel. Nu börjar ett spännande äventyr för att befria de så kallade "normmänniskorna" från Wandas slaveri samt Obois vänner i fängelset. Boken är full av oväntade vändningar och litteraturreferenser. Den tar upp människovärde, vänskap och klimatproblem. Boken passar tonåringar som läser finska bra.

13-vuotias Oboi karkaa Tomos-Raamatin vankilasta ja päätyy kaupunkiin, josta lukutaito on kadonnut. Hän saa eräältä naiselta maagisen kirjan, jonka sivut täyttyvät sitä mukaa kun tarina etenee. Oboi löytää tiensä vanhaan kirjastoon ja tutustuu siellä Thuleen ja Samueliin. Alkaa jännittävä seikkailu, jonka tavoitteena on vapauttaa nk. normit Wandan orjuudesta sekä Oboin ystävät vankilasta. Kirja on täynnä yllättäviä käännteitä ja kirjallisuusviitteitä. Siinä käsitellään hienosti ihmisarvoa, ystävyyttä ja ympäristöongelmia. Sopii teini-ikäisille, jotka lukevat hyvin suomea.



J. S. Meresmaa: Kenties tapan sinut vielä (Karisto, 2022)

E-idrottaren Alekski träffar en konstig grantje, som lockar honom med sig till en avlägsen avstjälningsplats. Med otrolig kraft drar flickan in Alekski i en bunker. Boken berättar om vänskap, kärlek och vampyrer och den håller läsaren i sitt grepp ända till sista sidan. Passar unga som har en bra läsvana på finska.

E-urheilija Alekski tapaa oudon naapuritytön, joka houkuttelee Alekskin mukaan syrjäiselle jättömaalle. Tyttö raahaa Alekskin pimeään bunkkeriin uskomattomalla voimalla. Kirja kertoo ystävydestä, rakkaudesta ja vampyyreista ja se pitää lukijan luomuksessaan viimeiselle sivulle saakka. Sopii paljon suomea lukeville nuorille.



Marja-Leena Tiainen: Musta Enkeli (Avain, 2021)

Den lättlästa romanen baserar sig på Tiainens bok "Älskade Mikael" (2001). Roosa är 16 år och är gravid. Barnets pappa Mikael dör innan Roosa hinner berätta om graviditeten. Nu måste Roosa ta ett svårt beslut: behålla barnet eller göra abort?

Selkokertomus perustuu Tiaisen romaaniin "Rakas Mikael" (1999). Roosa on 16-vuotias ja hän on raskaana. Lapsen isä Mikael kuolee ennen kuin Roosa ehtii kertoa raskaudesta. Nyt Roosalla on vaikea päätös tehtävänä: pitää lapsi vai tehdä abortti?

Dikter | Runoja



Nora Lehtinen & Jenni Skyttä-Forsell: Taika-aurinko – piirretään satuja iholle (Karisto, 2022)

I de ljusa och glada bilderna finns mycket att titta på, även om barnet inte just nu orkar bli klappad. De korta texterna berättar om de djur och människor som bor i den lilla staden och längs med texten finns instruktioner för hur du kan massera barnet.

Valoisissa ja iloisissa kuvissa on katseltavaa, vaikka lapsi ei jaksaisikaan olla silitteltävänä. Lyhyet tekstinpätkät kertovat pikkukaupungin eläin- ja ihmisasukkaiden päivästä, ja tekstin mukana kulkevat lapsen silittelyohjeet.



Tittamari Marttinen: Haaveiden huvila (Avain, 2021)

En ordkonsthandbok och barnbok i ett. Passar barn som övar sig på att skriva på finska eller grupper som övar på att berätta på finska. Vi rekommenderar boken för barn eller vuxna som jobbar med barn i ålder 6-12 år.

Sanataideopas ja lastenkirja yksissä kansissa. Sopii lapsille, jotka harjoittelevat suomen kielellä kirjoittamista tai ryhmille, jossa harjoitellaan suomeksi kertomista. Suosittelemme kirjaa 6-12-vuotiaille lapsille tai heidän kanssaan työskenteleville aikuisille.



Sanja Hakala & Anni Pöyhtäri: Pikku Myyn ötökkäkirja (WSOY, 2022)

En underbar bok för alla åldrar! Du får information om över tvåhundra vanliga småkryp från fästingar till fjärilar och gråsuggor till tusenfotingar. Boken har artbeskrivningar samt information om krypens evolution, sinnen och metamorfos. Man kan förundras av boken, även om man inte kan eller orkar läsa all text.

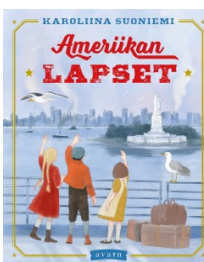
Ihana kirja kaikenikäisille! Saat tietoa yli kahdestasadasta yleisestä ötökästä punkeista perhosiin ja siiroista tuhatjalkaisiin. Kirjassa on lajikuvauksia sekä tietoa ötököiden evoluutiosta, aisteista ja muodonvaihdoksesta. Kirjaa voi ihastella, vaikkei osaisi tai jaksaisikaan lukea kaikkea tekstiä.



Vuokko Hurme & Julia Savtchenko: Karmeat taruolennot (WSOY, 2022)

Boken, som hör till serien Tietopalat (kunskapsbitar) presenterar 19 olika monster från hela världen. Passar alla som är intresserade av fasansfulla sagoväsen! Bokens texter är trevliga och rätt korta. Det finns mycket bilder. Vi rekommenderar inte att du läser den här boken precis innan du lägger dig.

Tietopalat-sarjaan kuuluvat kirja esittelee 19 erilaista hirvitystä ympäri maailmaa. Sopii kaikille karmeista taruolennoista kiinnostuneille! Kirjan tekstit ovat kivoja ja melko lyhyitä. Kuvia on mukavan paljon. Emme suosittele luettavaksi juuri ennen nukkumaanmenoa.



Karoliina Suoniemi: Ameriikan lapset (Avain, 2021)

En intressant fackbok för hela familjen om finländare som en gång i tiden flyttat till Nordamerika. Hur såg vardagen i det nya landet ut och vilka saker i den finländska kulturen var speciellt viktiga att bevara i den nya miljön? Boken ger dig information om barnens liv i det nya landet och ett intressant perspektiv på migration under slutet av 1800-talet och början av 1900-talet. Boken passar som en grund för diskussioner – de ämnen som presenteras i den är intressanta att jämföra med sverigefinska erfarenheter. Boken har mycket text, så den kräver goda kunskaper i finska.

Kiinnostava koko perheen tietokirja Pohjois-Amerikkaan aikoinaan muuttaneista suomalaisista. Millaiseksi arki uudessa maassa muodostui ja mitkä asiat suomalaisessa kulttuurissa olivat erityisen tärkeitä säilyttää uudessa ympäristössä? Kirja tarjoaa tietoa lasten elämästä uudessa maassa ja kiinnostavan näkökulman 1800-luvun lopun ja 1900-luvun alun siirtolaisuuteen. Kirja sopii keskustelujen pohjaksi – sen esittelemiä aiheita on mielenkiintoista verrata ruotsinsuomalaisten kokemuksiin. Kirjassa on paljon tekstiä, joten se vaatii lapselta hyvää suomen kielen taitoa.